



**Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete**

PK-141

A szervezetet nyilvántartó bíróság megnevezése:

01 Fővárosi Törvényszék

Tárgyév:

2 0 1 5

ORSZÁGOS BÍRÓSÁGI HIVATAL G.	
Ügyszám:	
Érkezett: 2016.04.07 13:33:34	
Példány:	Melléklet:
Átvette:	



EB00051474

Szervezet neve:

Magyar-Török Baráti Társaság

Szervezet székhelye:

Irányítószám: 1 0 6 2

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Házszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

Bejegyző határozat száma:

00.Pk.60379/1993/1

Nyilvántartási szám:

01-02-5183

Szervezet adószáma:

18047723-1-42

Képviselő neve:

Tasnádi Andrásné

Képviselő aláírása:

Keltezés:

Budapest

2 0 1 6 - 0 1 - 3 1



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

Szervezet neve:

Magyar-Török Baráti Társaság

Az egyszerűsített beszámoló mérlege

(Adatok ezer forintban.)

	Előző év	Előző év helyesbítése	Tárgyév
ESZKÖZÖK (AKTÍVÁK)			
A. Befektetett eszközök			
I. Immateriális javak			
II. Tárgyi eszközök			
III. Befektetett pénzügyi eszközök			
B. Forgóeszközök	93		281
I. Készletek			
II. Követelések			
III. Értékpapírok			
IV. Pénzeszközök	93		281
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN	93		281
FORRÁSOK (PASSZÍVÁK)			
C. Saját tőke	93		281
I. Induló tőke/jegyzett tőke			
II. Tőkeváltozás/eredmény	1 529		93
III. Lekötött tartalék			
IV. Tárgyévi eredmény alaptevékenységből	-1 436		188
V. Tárgyévi eredmény vállalkozási tevékenységből			
D. Tartalék			
E. Céltartalékok			
F. Kötelezettségek			
I. Hosszú lejáratú kötelezettségek			
II. Rövid lejáratú kötelezettségek			
FORRÁSOK ÖSSZESEN	93		281

Ny.v.:5.3 A nyomtatvány papír alapon nem küldhető be!

Nyomtatva: 2016.04.11 09.05.07



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

Szervezet neve:

Magyar-Török Baráti Társaság

Egyszerűsített beszámoló eredmény-levezetése

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
A. Végleges pénzbevételek, elszámolt bevételek (I+II)	147		431				147		431
I. Pénzügyileg rendezett bevételek	147		431				147		431
ebből:									
- tagdíj, alapítótól kapott befizetés	147		373				147		373
- támogatások			58						58
- egyéb bevételek									
II. Pénzbevételt nem jelentő bevételek									
B. Végleges pénzkiadások, elszámolt ráfordítások (III+IV+V+VI)	1 583		243				1 583		243
III. Ráfordításként érvényesíthető kiadások	1 583		243				1 583		243
IV. Ráfordítást jelentő eszközváltozások									
V. Ráfordítást jelentő elszámolások									
VI. Ráfordításként nem érvényesíthető kiadások									
C. Tárgyévi pénzügyi eredmény (I-III-VI)	-1 436		188				-1 436		188
D. Nem pénzbeli realizált eredmény [II-(IV+V)]									
E. Adózás előtti eredmény (I+II)-(III+IV+V)	-1 436		188				-1 436		188

Ny.v.:5.3 A nyomtatvány papír alapon nem küldhető be!

Nyomtatva: 2016.04.11 09.05.08



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

Szervezet neve:

Magyar-Török Baráti Társaság

Egyszerűsített beszámoló eredmény-levezetése 2.

(Adatok ezer forintban.)

	Alaptevékenység			Vállalkozási tevékenység			Összesen		
	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév	előző év	előző év helyesbítése	tárgyév
F. Fizetendő társasági adó									
G. Adózott eredmény (E-F)	-1 436		188				-1 436		188
H. Jóváhagyott osztalék									
I. Tárgyévi eredmény (G-H)	-1 436		188				-1 436		188
Tájékoztató adatok									
A. Központi költségvetési támogatás									
B. Helyi önkormányzati költségvetési támogatás									
C. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás									
D. Normatív támogatás									
E. A személyi jövedelamadó meghatározott részének adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján kiutalt összeg									
F. Közzolgáltatási bevétel									
G. Végleges pénzbevételekből, elszámolt bevételekből a közhasznú tevékenység bevétele			431						431
H. Végleges pénzkiadásokból, elszámolt ráfordításokból a közhasznú tevékenység érdekében felmerült pénzkiadás, ráfordítás			243						243
I. Végleges pénzkiadásokból, elszámolt ráfordításokból a személyi jellegű ráfordítás									
- ebből: vezető tisztségviselők juttatásai									

Könyvvizsgálói záradék

Az adatok könyvvizsgálattal alá vannak támasztva.



Igen



Nem



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

Február 24-én dr. Hóvári János történész beszélgetett dr. Fodor Pállal, az MTA Bölcsészettudományi Kutatóközpont főigazgatójával "Szülejmán szultántól Jókai Mórig - Tanulmányok az oszmán-török hatalom szerkezetéről és a magyar-török érintkezésekről" című, 2014-ben megjelent könyvéről.

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: Ismeretterjesztő előadás

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2011. évi CLXXXIX. törvény 13. § (1) bekezdés 7.

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: Egyesületi tagok, érdeklődők

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: 50

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Február 24-én dr. Hóvári János történész beszélgetett dr. Fodor Pállal, az MTA Bölcsészettudományi Kutatóközpont főigazgatójával "Szülejmán szultántól Jókai Mórig - Tanulmányok az oszmán-török hatalom szerkezetéről és a magyar-török érintkezésekről"



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: Kiállítás, tárlatvezetés

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2011. évi CLXXXIX. törvény 13. § (1) bekezdés 7.

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: Egyesületi tagok, érdeklődők

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: 50

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Március 24-én dr. Pásztor Emese művészettörténész tárlatvezetésével megtekintettük az Iszlám Művészet című kiállítást az Iparművészeti Múzeumban.



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: Könyvbemutató

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2011. évi CLXXXIX. törvény 13. § (1) bekezdés 7.

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: Egyesületi tagok, érdeklődők

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: 50

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Május 19-én a Magyar Napló Kiadóval közösen bonyolítottuk le Buket Uzuner: Hosszú fehér felhő - Gallipoli c., a 22. Budapesti Nemzetközi Könyvfesztiválra megjelentetett regényének bemutatását a fordító, Tasnádi Edit közreműködésével.



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: Kerekasztal beszélgetés

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2011. évi CLXXXIX. törvény 13. § (1) bekezdés 7.

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: Egyesületi tagok, érdeklődők

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: 25

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Nov. 17-én kerekasztal-beszélgetésre került sor "Merre tovább, Törökország? A választások utáni lehetséges forgatókönyvek" címmel dr. N. Rózsa Erzsébet és Egeresi Zoltán, Törökország-szakértő részvételével.



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

Dec. 8-án Kovács Máté Gergely építész szakértő "A magyarországi oszmán-török építészeti emlékek helyreállításával kapcsolatos jelenlegi projektek és a TIKÁ (Török Együttműködési és Koordinációs Ügynökség)" címmel tartott előadást, továbbá beszélgetésre került sor Mahmut Cevikkel, a TIKÁ Kelet-európai és Balkáni Igazgatóságának vezetőjével.

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: Ismeretterjesztő előadás

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2011. évi CLXXXIX. törvény 13. § (1) bekezdés 7.

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: Egyesületi tagok, érdeklődők

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: 50

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

Dec. 8-án Kovács Máté Gergely építész szakértő "A magyarországi oszmán-török építészeti emlékek helyreállításával kapcsolatos jelenlegi projektek és a TIKÁ (Török Együttműködési és Koordinációs Ügynökség)" címmel tartott előadást, továbbá



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyében végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése: Ismeretterjesztő előadás

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

2011. évi CLXXXIX. törvény 13. § (1) bekezdés 7.

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja: Egyesületi tagok, érdeklődők

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma: 50

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:

A budapesti Yunus Emre Kulturális Központtal együttműködve segítséget nyújtottunk a törökországi Gaziantep városát bemutató, október 9-11-i rendezvénysorozat lebonyolításához, Szabó István pedig október 7-én előadást tartott Gaziantepről és Zeugmáról



Az egyszerűes könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

A kulturális ismeretterjesztés alapcélát szolgáló egyéb tevékenység:

- Létrehoztuk az egyesület könyvtárát.
- Az egyesület honlapján és Facebook-oldalán, elektronikus levelekben hírt adunk török vonatkozású kulturális eseményekről.
- Az MTBT tagjait tájékoztatjuk a Nemzetek Háza levelezőcsoporthoz csatlakozott más baráti társaságok programjairól.
- Segítséget, tájékoztatást nyújtunk az egyesületünket gyakran megkereső állampolgároknak török kulturális vonatkozású ügyekben.

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése:

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja:

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma:

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:



Az egyszerűsített könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

1. Szervezet azonosító adatai

1.1 Név

Magyar-Török Baráti Társaság

1.2 Székhely

Irányítószám: 1062

Település: Budapest

Közterület neve: Bajza

Közterület jellege: utca

Hátszám: 54

Lépcsőház:

Emelet:

Ajtó:

1.3 Bejegyző határozat száma: 00.PK.60379/1993/1

1.4 Nyilvántartási szám: 01-02-5183

1.4 Szervezet adószáma: 18047723-1-42

1.6 Képviselő neve: Tasnádi Andrásné

2. Tárgyévben végzett alapcél szerinti és közhasznú tevékenységek bemutatása

Alapcél szerinti más tevékenységeink 2015-ben

Kapcsolattartás és együttműködés a törökországi kulturális és társadalmi szervezetekkel:

•Segítettük a tekirdagi Magyar Baráti Társaság tagjai tavaly nyári budapesti kulturális programjának megvalósítását.

Időszaki kiadványok, könyvek megjelentetése és azok forgalmazása:

•Az Isztambuli Magyar Kulturális Intézettel együttműködve megkezdtuk az MTBT korábbi kiadványai Törökországban történő kiadására vonatkozó lehetőségek vizsgálatát

3. Közhasznú tevékenységek bemutatása (tevékenységenként)

3.1 Közhasznú tevékenység megnevezése:

3.2 Közhasznú tevékenységhez kapcsolódó közfeladat, jogszabályhely:

3.3 Közhasznú tevékenység célcsoportja:

3.4 Közhasznú tevékenységből részesülők létszáma:

3.5 Közhasznú tevékenység főbb eredményei:



Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete

PK-141

Szervezet neve:

Magyar-Török Baráti Társaság

7. Közhasznú jogállás megállapításához szükséges mutatók

(Adatok ezer forintban.)

Alapadatok	Előző év (1)	Tárgyév (2)
B. Éves összes bevétel	147	431
ebből:		
C. A személyi jövedelemadó meghatározott részének az adózó rendelkezése szerinti felhasználásáról szóló 1996. évi CXXVI. törvény alapján átutalt összeg		
D. Közszolgáltatási bevétel		
E. Normatív támogatás		
F. Az Európai Unió strukturális alapjaiból, illetve a Kohéziós Alapból nyújtott támogatás		
G. Korrigált bevétel [B-(C+D+E+F)]	147	431
H. Összes ráfordítás (kiadás)	1 583	243
I. Ebből személyi jellegű ráfordítás		
J. Közhasznú tevékenység ráfordításai		243
K. Adózott eredmény	-1 436	188
L. A szervezet munkájában közreműködő közérdekű önkéntes tevékenységet végző személyek száma (a közérdekű önkéntes tevékenységről szóló 2005. évi LXXXVIII. törvénynek megfelelően)		
<i>Erőforrás ellátottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
	<i>Igen</i>	<i>Nem</i>
<i>Ectv. 32. § (4) a) $[(B1+B2)/2 > 1.000.000, - Ft]$</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) b) $[K1+K2 \geq 0]$</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (4) c) $[I1+I2-A1-A2]/(H1+H2) \geq 0,25]$</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Társadalmi támogatottság mutatói</i>	<i>Mutató teljesítése</i>	
<i>Ectv. 32. § (5) a) $[(C1+C2)/(G1+G2) \geq 0,02]$</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) b) $[(J1+J2)/(H1+H2) \geq 0,5]$</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Ectv. 32. § (5) c) $[(L1+L2)/2 \geq 10 \text{ fő}]$</i>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>



**Az egyszeres könyvvitelt vezető egyéb szervezet
egyszerűsített beszámolója és közhasznúsági melléklete**

PK-141

M1 - Mellékletek

Törvényszék:

Csatolt mellékletek

PK-141-01 Könyvvizsgálói jelentés

Melléklet csatolva:

Eredetivel rendelkezik:

PK-141-02 Szöveges beszámoló

Melléklet csatolva:

Eredetivel rendelkezik:

PK-141-03 Jegyzőkönyv

Melléklet csatolva:

Eredetivel rendelkezik:

PK-141-04 Jelenléti ív

Melléklet csatolva:

Eredetivel rendelkezik:

PK-141-05 Meghatalmazás

Melléklet csatolva:

Eredetivel rendelkezik:

PK-141-06 Egyéb

Melléklet csatolva:

Eredetivel rendelkezik:

Ny.v.:5.3 A nyomtatvány papír alapon nem küldhető be!

Nyomtatva: 2016.04.11 09.05.08